## 金匯動向

馮 強

歐元本月初在1.1135美元水平獲得較大支 **大** 持後,逐漸處於反覆攀升走勢,先後重上 1.12及1.13美元水平,不過升勢頗為緩慢; 本周二曾一度走高至1.1410美元的三周多高 度處於負值,但歐洲央行行長德拉吉在上月 度處於負值,但歐洲央行行長德拉吉在上月 歐元走勢構成支持,降低歐元下行壓力,使 歐元持穩1.11美元水平後逐漸呈現反彈走 勢,而市場對美國聯儲局將押後升息時間的

預期,亦有助歐元走勢偏穩。 德國聯邦統計局本周二公佈9月份消費者物 價指數按年增長停滯,按月下跌0.2%,數據 **工** 對歐元走勢未有造成太大衝擊,反而英國國 家統計局本周二公佈9月份消費者物價指數年 率下跌0.1%,低於8月份的零增長,數據引 率下跌0.1%,低於8月份的零增長,數據引 致英鎊失守1.53美元水平後反覆回落至1.5230 美元附近,帶動歐元兑英鎊交叉匯價從周二 低位0.7395水平反覆走高至0.7475附近5個 月以來高位,對歐元構成支持,令歐元進 一步向上觸及1.14美元水平。歐洲央行下

周四舉行政策會議,市場將關注德拉吉會 議後的發言是否有進一步寬鬆傾向,投資者對過於 推高歐元將抱有戒心,預料歐元將暫時活動於1.1270 至1.1470美元之間。

#### 油價回吐 金價借勢調整

周一紐約12月期金收報1,164.50美元,較上日 升8.60美元。現貨金價本周初攀升至1,168美元附 近7周高位後逐漸遇到獲利沽壓,周二反覆走低至 1,151美元附近,回吐周一所有升幅。布蘭特期油 周一受制每桶53美元水平後,周二曾回落至49美 元水平,連帶紐約期油亦反覆回軟至46美元水 平,對金價構成回吐壓力,現貨金價未能延續本周 初的升勢。市場等候美國分別於本周三及周四公佈 的9月份零售銷售及消費者物價指數之際,預料現 貨金價將暫時上落於1,140至1,170美元之間。



# 金匯錦囊

歐元:歐元將暫時活動於1.1270至1.1470美元之間。 金價:現貨金價將暫時上落於1,140至1,170美元之間

# 外資回流亞洲

市場預期聯儲局將延後加息時程,帶動風險性資產反彈,惟市 場資金仍趨於保守,根據研究機構 EPFR 統計 2015/10/1~10/7 基 金資金流向顯示,股債基金連續第二周遭逢資金流出,過去一周 分別流出43億與24億美元,貨幣市場型基金則獲得530億美元資 金流入。就各區域股市來看,歐洲股票型基金仍持續獲得資金青 睞,近周流入20.3億美元,累計今年來共流入1,052億美元,惟 日本股票型基金近周流出20.36億美元,為2014年11月來最大單 周流出規模。亞洲股市獲外資回補,近周韓股獲淨買超規模居 冠。 ■富蘭克林證券投顧

> 就亞股外資動向, 富蘭克 林證券投顧表示,市場 預期聯儲局將延後加 息,外資紛紛回流亞 股,過去一周除菲律 賓以外,亞洲主要國 家均獲外資回補,以韓

國股市獲外資買超3.43億美元居冠, 其次為台股獲外資買超2.04億美元, 且台韓股市均為連續第二周獲得外資

美國股票型基金遭資金流出50.33億美 元,新興市場股票型基金雖連續第13周 遭資金流出,但過去一周流出規模縮小

至 5.61 億美元,除亞洲(不含日本)與金磚 四國股票型基金外,其餘區域遭資金流 出規模均見縮小,歐非中東股票型基金 則逆勢獲得2.4億美元資金流入。

富蘭克林坦伯頓互利歐洲基金經理人 博吉瑞指出,近期歐洲製造業數據受中 國經濟前景擔憂而增長放緩,但仍處於 擴張階段,此外,歐元區各國薪資增長 加速,有助於驅動內需消費支出增長, 加上歐洲央行誓言維持寬鬆貨幣政策亦 有助於信貸需求回升,看好金融類股可 望優先受惠,也可望提振與歐洲內部景 氣連動度較高的耐用品與工業等企業盈 利增長動能

#### 中印内需強 看好中小型股

富蘭克林坦伯頓亞洲小型企業基金經 理人墨比爾斯指出,若聯儲局延後或放 緩加息步調將有助於降低對新興市場的 衝擊,加上目前新興股市評價面低廉

具長線投資價值的吸引力,新興經濟體 資金外流的狀況可望暫時緩解。以新興 市場三大區域來看,現階段較看好內需 動能與政策面較為明朗的新興亞洲股 市,尤其在中印為首的亞洲國家政府積 極進行經濟轉型政策下,可望帶動當地 消費與投資支出增長,有利與當地景氣 動能連動度較高的中小型股票

富蘭克林坦伯頓美國機會基金經理人 包爾表示,隨投資者避險情緒降溫,市 場表現將逐漸回歸基本面,驅動美國本 身經濟表現的重要動能包括服務業、消 費及房市均顯露美國經濟維持溫和復 甦,在基本面與企業盈利增長支撐下可 望逐漸吸引資金回流。現階段採取多元 產業佈局策略以因應市場波動,看好醫 療、科技與消費類股的表現, 尤其第四 季向屬科技類股旺季,看好擁有創新技 術優勢且具備增長爆發潛力之網路、雲 端運算及資訊安全等新興科技領域。

#### 金匯 出撃

澳元和紐元周二出現逾一周來的首次下跌,此 前中國公佈的貿易數據強化了該國經濟增長正在 失去動力的觀點。此外美元指數觸及三周低點 94.54。歐元兑美元升至1.14上方的三周高位。數 據顯示,中國1-9月進口下降20%,突顯出中國 需求下降, 並令政府承受推出更多刺激措施的壓 力。由於股市下跌,日圓受惠於避險買盤,美元 兑日圓跌見至119.60水平,在此同時美元指數在 三周低點附近游走,因對美聯儲(FED)今年加息的 預期轉淡。

#### 美部分官員看淡今年加息

美聯儲理事布雷納德周一稱,美聯儲應暫緩加 息,等到確認全球經濟放緩、中國問題以及其他 國際風險不會令美國復甦偏離方向。這是目前對 謹慎調整利率政策的最強烈辯護之一。與布雷納 德講話形成對比的是,兩名觀點通常相反的決策 者周一都暗示,只要經濟數據不令人失望,他們 可能支持12月加息,而且認為加息開始後步伐會 緩慢。美聯儲副主席費希爾周日也表示,預期 2015年加息。

技術走勢而言,美元兑日圓月初低位見於

# 黃美斯

118.67,接近於9月7日低位118.65,亦即為近 一個多月的底部。自八月下旬美元兑日圓一直 處於區間窄幅爭持,匯價亦正與中短期平均線 交疊橫行,在待變持續的情況下,亦醞釀着隨 時突破之行情。區間底部正為118.60附近,若 後市出現跌破,將引發新一輪挫跌。由2014年 10月14日低位105.18至今年6月5日高位 125.85,累計漲幅2,067點,倘若回吐38.2%為 117.96,回吐幅度擴大至 50%及 61.8%則為 115.52及113.08。同時,預計115這個半百關口 亦是一個較具意義的支撐位置。至於區間頂部 為9月25日高位121.23,上望延伸阻力可看至 100天平均線 122.40;短線較近阻力預估在 200 天平均線120.90水平。

美元兑加元走勢,技術圖表所見,這一個多月 來美元兑加元的上升走勢形成一上升趨向線,目 前構成支持在1.3120,隨着周初已告跌破此區, 將更為確立美元的回調趨向,首看1.30支撐。以 近月的累積漲幅計算,38.2%及50%的回吐水平 為 1.2775 及 1.2650,擴展至 61.8%則在 1.2525 水 平。上方阻力則會回看50天平均線1.3190及 1.3260, 關鍵在1.35水平。

# 今日重要經濟數據公佈

07:50	日本	9月國內商業物價指數(CGPI)月率。預測-0.3%。前值-0.6%;年率。預測-3.9%。前值-3.6%
13:30	法國	9月消費者物價調和指數(HICP)終值月率。預測–0.4%。前值+0.4%;
16:00	意大利	9月消費物價指數(CPI)終值月率。前值-0.3%;終值年率。前值+0.3%
		9月消費者物價調和指數(HICP)終值月率。預測+1.6%。前值+1.6%;年率。預測+0.2%。前值+0.2%
16:30	英國	9月請領失業金人數。預測減少2.3千人。前值增加1.2千人
		截至8月的三個月按ILO標準計算的失業率。預測5.5%。前值5.5%
		9月平均每週薪資所得(包括獎金)年率。預測+3.1%。前值+2.9%
17:00	瑞士	10月ZEW投資者信心指數。前值正9.7
	歐元區	8月工業生產月率。預測-0.5%。前值+0.6%;年率。預測+1.8%。前值+1.9%
19:00	美國	前周抵押貸款市場指數。前值534.2
		前周再融資指數。前值2,106.2
20:30		9月生產者物價指數(PPI)最終需求年率。預測-0.7%。前值-0.8%;月率。預測-0.2%。前值持平
		9月扣除食品與能源的PPI年率。預測+1.2%。前值+0.9%;月率。預測+0.1%。前值+0.3%
		9月扣除食品、能源與貿易的PPI年率。前值+0.7%;月率。前值+0.1%
		9月零售銷售月率。預測+0.2%。前值+0.2%
		9月扣除汽車的零售銷售月率。預測-0.1%。前值+0.1%
22:00		8月企業庫存月率。預測+0.1%。前值+0.1%
23:00		10月湯森路透/益普索主要消費者信心指數。前值53.9
	加拿大	10月湯森路透/益普索主要消費者信心指數。前值49.1

#### 2015年10月14日 (星期三)

# 無綫翡翠台

# 餐餐有宋家及瞬間看地球 6:30 香港早晨及環球新開檔案 7:45 香港早晨及瞬間看地球 9:30 交易現場 9:30 複港互供

9:45 超級勁歌推介 9:50 快樂長門人 10:00 書劍恩仇錄 10:30 紫釵奇緣 11:30 宣傳易及新聞提要

11:35 交易現場 11:45 女人俱樂部 12:45 交易現場 1:00 午間新聞及瞬間看地球 1:20 左右紅藍綠 1:25 都市閒情

2:15 今日 VIP 2:40 交易現場及滬港互通 2:45 結·分@謊情式 3:45 寶石寵物 III 及交易現場 4:15 大頭公主愛作戰 4:45 花生動畫

4:50 Think Big 天地 5:20 多啦A夢 5:50 財經新聞 5:55 茶是故鄉濃及新聞檔案 6:30 六點半新聞報道

6:55 天氣報告 7:30 東張西望及情繫香港每一家

7:30 采取四重及用紧有格母 8:00 愛·回家 8:30 無雙譜 9:30 無保仔及退休無憂攻略 10:30 世界零距離II 11:00 環球新聞檔案 11:05 晚間新聞 11:50 新聞檔案

11:55 天氣報告及瞬間看地球 12:00 娛樂頭條 12:15 特備節目 今日VIP 1:25 2:25 無間音樂 3:25 結:分@謊情式

4:20 逐格鬥

7:30 NBC世界新聞 8:00 普通話娛樂新聞報道 9:00 教育電視 10:00 金融行情 10:30 交易現場 11:00 滬港直通車 11:15 金融行情 11:30 交易現場 11:32 金融行情 12:00 CCTV News - 直播 2:00 交易現場 2:03 3:00 滬港直通車 3:58 交易現場 4:00 4.30 田園寶寶 4:55 狂野孖寶 5:30 動起來 6:00 普通話新聞 普通話財經報道 普通話天氣報告及 6:20 普通話新聞檔案 6:25 財經消息 6:35 鐵騎密西西比大冒險

(三) 無綫明珠台

7:25 話説當年 7:30 七點半新聞報道及天氣報告 7:55 瞬間看地球 9:00 顯赫接班人 及話説當年 9:30 科研大步走及環球金融速遞 10:40 天幕圍城 (II) 11:35 財經速遞 11:40 晚間新聞及瞬間看地球 12:00 香港網球公開賽2015精華 1:00 六十分鐘時事雜誌 1:50 音樂熱點 2:00 科研大步走 2:55 顯赫接班人 4:20 歐陸名畫樂悠揚

5:00 台灣無綫衛星電視台新聞

5:30 中國新聞

6:00 平約瑟牧師 - 新造視頻 6.30 亞洲早晨 8:45 香港望族 9:15 理財博客之即市錦囊 10:20 我們這一班 10:50 陳真 11:50 開心大發現 11:30 周37.5.7 12:25 當年今日 12:30 十二點半新聞 / 經濟快訊 / 12:30 天氣報告 1:00 理財博客之投資多面睇 1:45 飄零燕 2:15 環游世界 天 有紅藍綠 小平與香港 3:00 3:05 3:35 仙鶴神針 4:00 我們這一班 4:30 網球王子 II 5:00 百變雙子星 5:30 恩雨之聲 5:55 當年今日 6:00 六點鐘新聞 6:20 經濟快訊 6:25 體育快訊 6:30 天氣報告 廣州美食地圖 7:00 兩代之間

@ 亞視本港台

8:00 星河展現 豪江情 8:30 新萍踪俠影 10:25 當年今日 10:25 富平今日 10:30 夜間新聞 11:00 小平與香港 11:30 環遊世界 11:45 東遊西邊 12:40 ATV亞洲小姐 美麗之旅·韶關 1:10 恩雨之聲 1:40 天南地北 2:05 小平與香港 2:35

₹31 香港電台 2:00 獅子山下 經典重溫

3:00 流金頌 3:30 女人多自在 4:00 常識科 4:20 英文科 4:40 數學科 5:00 Design 吖 5:18 莎拉與小 Duck Duck 5:30 小農夫 大作物 百變動物盒 6:00 見面·見香港

6:30 Cultural Heritage -Human Landscape 6:55 左右紅藍綠 7:00 兩代之間 7.30 緣來好食德 8.30 回到未來錢 9:00 銀齡帥靚正之登六不留痕

10:00 光影我城IV 10:55 左右紅藍綠 11:00 兩代之間 11:30 銀齡帥靚正之登六不留痕 12:30 心眼遊天下 1:00 Hong Kong Stories -Dream Chasers

₩中央電視台-1 (數碼頻道) 4:31

4.59 新聞聯播 5:29 人與自然 6:00 朝聞天下 8:32 生活早參考 9:03 人與自然 9:30 精彩制 9:40 電視劇 仙俠劍 10:26 電視劇 仙俠劍 11:12 電視劇 仙俠劍 12:00 新聞 30分 1:00 電視劇 天生要完美 1:46 電視劇 天生要完美 2:32 電視劇 金太狼的幸福生活 3:18 電視劇 金太狼的幸福生活

4.06 動物世界 4:36 生活提示 4:42 第一動畫樂園 7:00 新聞聯播 7:30 公益宣傳短片 7:31 天氣預報 公益宣傳短片 7:38 焦點訪談 7:54 公益宣傳短片 8:00 前情提要 8:00 電視劇 歷史永遠銘記

8.46 前情提要 8:47 電視劇 絲綢之路傳奇 9:33 人與自然 10:00 晚間新聞 10:32 粵語劇場 溫州一家人 11:17 粵語劇場 溫州一家人 12:04 動物世界 12:36 電視劇 如錦 1:22 電視劇 如錦 2:10 生活早參考 2:40 精彩一刻 2:59 請您欣賞

3:45 電視劇 歌海情天

中央電視台 (國際頻道)

9:00 薈萃節目 9:45 天天飲食 9:55 中文國際 10:00 中國新聞 10:10 中文國際 10:12 我是特種兵之利刃出鞘-20/40 10:57 中文國際 11:00 中國新聞 11:10 可質檔案 11:25 中文國際

12:00 中國新聞 1:00 華人世界 1:30 走遍中國 2:00 9:10 中文國際 2:14 雙語劇場-東方-39/39 2:56 中文國際 2:57 電視劇 誓言今生 1/30 2:37 电倪喇 音音学生 1/30 3:41 電視劇 誓言今生 2/30 4:25 電視劇 誓言今生 3/30 5:11 中文國際 5:15 遠方的家

6:00 中國新聞 6:15 中國文藝 7:00 中國新聞 7:15 薈萃節目 8.00 走漏中國 8:30 海峽兩岸 9:00 中國新聞

9:30 个國제用 9:30 今日關注 10:00 中華醫藥 10:45 全球華人資訊 11:00 今日亞洲 11:30 遠方的家 12:15 中國文藝 12:45 國寶檔案 1:00 中國新聞 1:10 天天飲食

2:00 新聞聯播

2:30 華人世界

3:00 中國新聞

鳳凰衛視中文台 7:00 鳳凰早班耳

9:00 鳳凰大視野 9:40 鳳凰全球連線 10:05 魯豫有約: 説出你的故事 10:55 娛樂快報

11:00 私享家 11:25 健康新概念 11:30 台灣名嘴匯 12:00 鳳凰午間特快 12:25 鳳凰氣象站 12:30 有報天天讀 12:55 今日視點 1:00 鏘鏘三人行

1:40 鳳凰焦點關注 2:00 魯豫有約: 説出你的故事 9.55 娛樂快報 3:00 資訊快遞 3:30 2015 中華小姐環球大賽-

3:35 金曲點播 3:40 冷暖人生 4:15 鳳凰大視野 4:50 名言啟示錄 4:55 娛樂快報 5:00 私享家 5:30 有報天天讀 5:55 健康新概念 7:15 2015 中華小姐環球大賽-

7.90 地球宣言 7:25 震海聽風錄 7:50 今日視點 7:55 與夢想同行 8:00 鳳凰大視野 8:35 鳳凰焦點關注 名言啟示錄 9:00 時事直通車 10:00 軍情觀察室 10:30 絲路文明

11:00 鏘鏘三人行

11:35 食色行野

7:00 亞洲星劇場 - 崔智友: 天國的階梯 8.00 幸福選擇題 9:00 辣媽正傳 10:00 亞洲星劇場 - 崔智友: 天國的階梯 11:00 幸福選擇題

12:00 辣媽正傳 1:00 亞洲星劇場 - 崔智友: 天國的階梯 1:55 無綫網絡電視精 2:00 幸福選擇題 3:00 辣媽正傳 4:00 亞洲星劇場 - 崔智友: 天國的階梯 5.00 幸福選擇題 6:00 辣媽正傳 7:00 亞洲星劇場 - 崔智友:

天國的階梯 8:00 幸福選擇題 9:00 辣媽正傳 10:00 亞洲星劇場 - 崔智友: 天國的階梯 11:00 幸福選擇題

12:00 辣媽正傳 1:00 亞洲星劇場 天國的階梯 2:00 幸福選擇題 3:00 辣媽正傳 - 崔智友:

4:00 亞洲星劇場 天國的階梯 5:00 幸福選擇題

# 申請酒牌續期啟事 雲裳餐廳

現特通告:鄧偉然其地址為新界元朗錦 田泰康圍98號2/F,現向酒牌局申請位於 新界元朗錦田泰康圍91-92號雲裳餐廳 的酒牌續期,附加批註事項為酒吧。凡 反對是項申請者,請於此公告登報之日 起十四天內,將已簽署及申明理由之反 對書,寄交新界大埔鄉事會街8號大埔綜 合大樓4樓酒牌局秘書收。

日期:2015年10月14日

#### **APPLICATION FOR RENEWAL** OF LIQUOR LICENCE **CLOUDY RESTAURANT**

Notice is hereby given that Tang Wai Yin of 2/F., 98 Tai Hong Wai, Kam Tin, Yuen Long, N.T. is applying to the Liquor Licensing Board for renewal of the Liquor Licence in respect of Cloudy Restaurant at No.91 & 92 Tai Hong Wai, Kam Tin, Yuen Long, N.T. with endorsement of bar. Any person who knows any reason why this renewal should not be granted should send a written and signed statement of the facts to the Secretary, Liquor Licensing Board, 4/F, Tai Po Complex, No.8 Heung Sze Wui Street, Tai Po. New Territories within 14 days from the date of this notice

Date: 14th October 2015

# 申請酒牌續期及更改啟事 悅華餐廳

3:35 伯虎為卿狂

林家聲戲寶承傳系列

現特通告:陳鼎倫其地址為新界元朗西裕街17 號民康大廈地下4,5B,10-13號舖及地下側面露 天座位,現向酒牌局申請位於新界元朗西裕街 17號民康大廈地下4,5B及10-13號舖悅華餐廳 的酒牌續期及作以下更改: "更改事項:擴大 售酒範圍至新界元朗西裕街17號民康大廈地下4 5B.10-13號舖及地下側面露天座位"。凡反對是 項申請者,請於此公告登報之日起十四天內,將 已簽署及申明理由之反對書,寄交新界大埔鄉事 會街8號大埔綜合大樓4樓酒牌局秘書收 日期:2015年10月14日

#### APPLICATION FOR RENEWAL AND AMENDMENT OF LIQUOR LICENCE YUET WAH RESTAURANT

Notice is hereby given that Chan Ting Lun Ellen of Outside Seating Accommodation at Shopside, Shop 4 5B, 10-13, G/F, Man Hong Mansion, 17 Sai Yu Street Yuen Long, N.T. is applying to the Liquor Licensing Board for renewal of the Liquor Licence in respect of Yuet Wah Restaurant situated at Shop 4, 5B & 10-13, G/F, Man Hong Mansion, 17 Sai Yu Street, Yuen Long, N.T. and the following amendment: "Proposed Amendment: Extension of liquor selling area to Outside Seating Accommodation at Shopside, Shop 4, 5B, 10-13, G/F, Man Hong Mansion, 17 Sai Yu Street, Yuen Long, N.T." Any person who knows any reason why this renewal and amendment should not be granted should send a written and signed statement of the facts to the Secretary, Liquor Licensing Board, 4/F, Tai Po Complex, No. 8 Heung Sze Wui Street, Tai Po, New Territories within 14 days from the date of this notice Date: 14th October 2015

# 申請酒牌續期啟事 十勝牛阿美勝沙煲沙煲

現特通告:楊偉標其地址為九龍油塘大 本型3樓316號舖,現向酒牌局申請位於 九龍油塘大本型3樓316號舖十勝牛阿 美勝沙煲沙煲的酒牌續期。凡反對是項 申請者,請於此公告登報之日起十四天 内,將已簽署及申明理由之反對書,寄 交九龍深水埗基隆街333號北河街市政 大廈4字樓酒牌局秘書收

日期:2015年10月14日 APPLICATION FOR RENEWAL OF LIQUOR LICENCE

Tokachi Gyuu Amazing Shabu Shabu Notice is hereby given that Yeung Wai Piu

of Shop No. 316, 3/F, Domain, Yau Tong, Kowloon is applying to the Liquor Licensing Board for renewal of the Liquor Licence in respect of Tokachi Gyuu Amazing Shabu Shabu at Shop No. 316, 3/F, Domain, Yau Tong, Kowloon. Any person who knows any reason why this renewal should not be granted should send a written and signed statement of the facts to the Secretary, Liquor Licensing Board, 4/F., Pei Ho Street Municipal Services Building, 333 Ki Lung Street, Shamshuipo, Kowloon within 14 days from the date of this notice.

Date: 14th October 2015

### 申請酒牌續期啓事 海王潮州樓 (金富)

「現特通告:周振鴻其地址為香港筲箕 灣筲箕灣道407-409號筲箕灣中心3座11 樓D室現向酒牌局申請位於新界荃灣永 順街38號海灣花園商場地下高層UG1-UG12號鋪海王潮州樓(金富)的酒牌續 期。凡反對是項申請者,請於此公告登 報之日起十四天內,將已簽署及申明理 由之反對書,寄交新界大埔鄉事會街8 號大埔綜合大樓4樓酒牌局秘書收。」 日期:二零一五年十月十四日

### **APPLICATION FOR RENEWAL OF LIQUOR LICENCE**

Neptune Chiu Chow Restaurant (Golden Treasure) "Notice is hereby given that CHOW Chun Hung of RM D, 11/F., Block 3, Shaukiwan Centre, 407-409 Shau Kei Wan Road, Shau Kei Wan, Hong Kong is applying to the Liquor Licensing Board for renewal of the Liquor Licence in respect of Neptune Chiu Chow Restaurant (Golden Treasure) situated at Shop UG1-UG12, UG/F, Waterside Plaza, 38 Wing Shun Street, Tsuen Wan, New Territories. Any person who knows any reason why this renewal should not be granted should send a written and signed statement of the facts to the Secretary, Liquor Licensing Board, 4/F, Tai Po Complex, No.8 Heung Sze Wui Street, Tai Po, New Territories within 14 days from the date of this notice.'

Date: 14 October 2015

# 申請酒牌續期啟事 蠔站4

現特通告:歐美娟其地址為九龍聯合 道198號樂富邨樂富廣場(街市)地下 401-402號舖,現向酒牌局申請位於九龍 聯合道198號樂富邨樂富廣場(街市)地下 401-402號舖蠔站4的酒牌續期。凡反對 是項申請者,請於此公告登報之日起十四 天内,將已簽署及申明理由之反對書,寄 交九龍深水埗基隆街333號北河街市政大 厦4字樓酒牌局秘書收

#### 日期:2015年10月14日 APPLICATION FOR RENEWAL OF LIQUOR LICENCE

**Oyster Station 4** 

Notice is hereby given that Au Mei Kuen Sarah of Market Stall No. 401-402, G/F, Lok Fu Plaza, Lok Fu Estate, 198 Junction Road, Kowloon is applying to the Liquor Licensing Board for renewal of the Liquor Licence in respect of Oyster Station 4 at Market Stall No. 401-402, G/F, Lok Fu Plaza, Lok Fu Estate, 198 Junction Road, Kowloon. Any person who knows any reason why this renewal should not be granted should send a written and signed statement of the facts to the Secretary, Liquor Licensing Board, 4/F., Pei Ho Street Municipal Services Building, 333 Ki Lung Street, Shamshuipo, Kowloon within 14 days from the date of this notice.

Date: 14th October 2015

牌 申請新牌及續 廣 牌

熱線 2873 9888

傳真: 2873 0009